



Alhama de Murcia

descubre el municipio y disfruta de su entorno



un paseo por **Alhama** y su entorno



Alhama se encuentra ubicada de manera privilegiada, en el centro de la Región de Murcia, en el fértil valle del río Guadalentín, a los pies del Parque Regional de Sierra Espuña y Sierra de la Muela y a pocos kilómetros de la playa y de las poblaciones más importantes de la región. Un clima favorable todo el año, rincones y espacios por descubrir: Alhama de Murcia, un manantial de posibilidades. ¡¡¡descúbrela!!!

Alhama has a privileged setting right in the heart of the Region of Murcia, in the fertile valley of the Guadalentín river, at the foot of the Sierra Espuña and Sierra de la Muela Regional Park, and just a few kilometres from the beach and the most significant settlements in the region. With a favourable climate throughout the year, and spaces and corners to discover: Alhama de Murcia is full of possibilities. Come and discover it!!!

Una vez haya admirado la belleza de su fachada principal, debe pasar y contemplar el encanto de su interior, donde recibe culto la patrona, Santísima Virgen del Rosario. Junto a la Iglesia nos encontramos con el Centro Arqueológico "Los Baños", complejo creado para conservar y proteger los restos arqueológicos de los baños árabes y romanos con más de 2000 años de historia. Su recuperación y puesta en valor ha supuesto una importante contribución al estudio del termalismo y su arquitectura en los distintos periodos de su historia, la musealización interior muestra espacios temáticos de las distintas culturas.



Next to the Iglesia is the Archaeology Centre "Los Baños", a complex built to conserve and protect the archaeological remains of the Arabic and Roman baths which are over 2000 years old. This restoration and recognition has significantly contributed to the study of hydrotherapy and its architecture in the different periods of history, and the museum inside presents thematic areas from different cultures.

From the Centro Arqueológico Los Baños, you can make out El Castillo de Alhama (BIC site), an important medieval fortress which had control in the Guadalentín Valley. It was built at the end of the 11th century and was occupied until the 16th century. A large section of the walls still have the original Islamic design. Continuing on to the Plaza Vieja (Old Square), you will find the old town hall, which is now a cultural centre.



...de rincón en rincón

descubre su historia milenaria

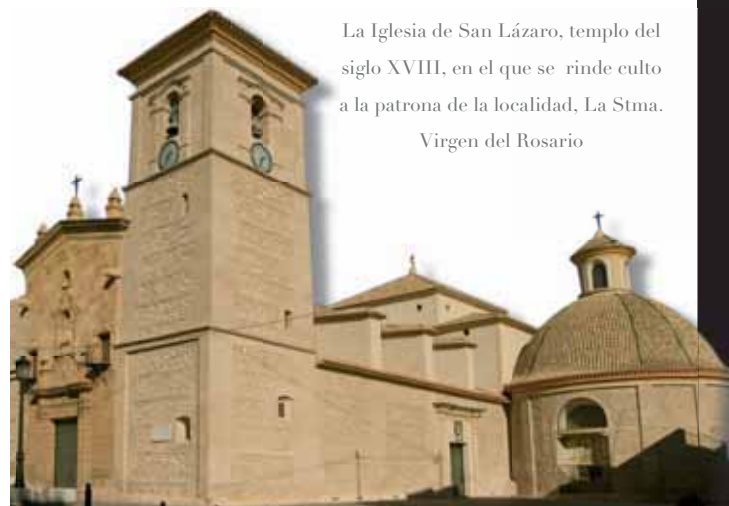
Aquí podrá tener una primera toma de contacto con estos ingredientes: el pasado del municipio, el carácter extraordinario de sus gentes, la diversidad cultural y muchos otros elementos característicos que se encuentran en esta población y que han dado lugar a una región que guarda su pasado como un tesoro y anticipa su futuro con entusiasmo.

Here you can make initial contact with the following ingredients: the town's past, the special character of its inhabitants, the cultural diversity and many other characteristic elements which are found in this town and which have given rise to a region which treasures its past and looks enthusiastically to the future.



Si nos damos un paseo por el centro nos encontraremos con la Iglesia de San Lázaro, (B.I.C. Bien de Interés Cultural) templo del siglo XVIII, completamente restaurada a finales del siglo XX.

If you take a walk around the centre, you will find the Iglesia de San Lázaro (listed as a BIC national cultural interest site), an 18th century church which was completely restored at the end of the 20th century. Once you have admired the beauty of its main facade, you should enter inside and see the charm of the interior, where the patron saint, Santísima Virgen del Rosario, is worshipped.



La Iglesia de San Lázaro, templo del siglo XVIII, en el que se rinde culto a la patrona de la localidad, La Stma. Virgen del Rosario



En la oficina de turismo le podrán informar de los acontecimientos festivos y culturales que se vayan a realizar coincidiendo con su estancia. De igual forma, de los horarios de exposiciones y museos, actividades culturales o festivas.

Más información en las páginas web:

www.alhamademurcia.es

www.sierraespuna.com

www.espunaturistica.com

www.murciaturistica.es

patrimonio cultural



Desde el Centro Arqueológico Los Baños, podemos divisar El Castillo de Alhama (B.I.C.), una importante fortaleza medieval que tuvo control en el Valle del Guadalentín. Se construyó hacia finales del siglo XI y estuvo ocupada hasta el siglo XVI. Aún conserva gran parte de las murallas con el original trazado islámico. Avanzamos hacia la Plaza Vieja, donde se encuentra el antiguo ayuntamiento, hoy centro

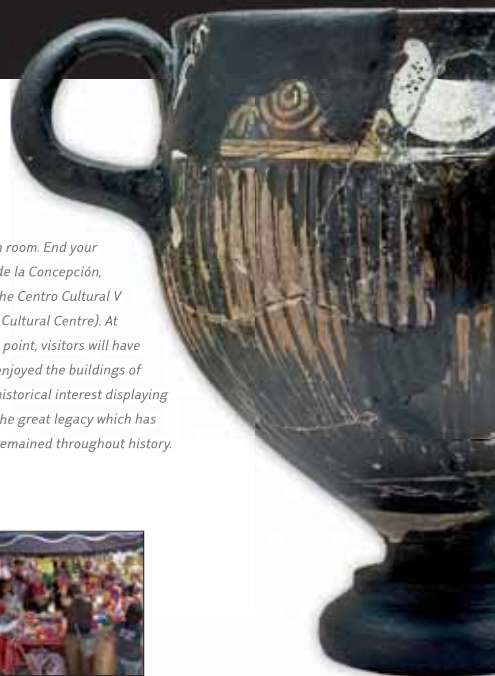
cultural. Más adelante podemos ver la Casa de la Tercia y el Pósito Municipal, convertidos en sala de exposiciones.

Terminamos el paseo contemplando la Iglesia de la Concepción, el jardín de las Américas y el Centro Cultural V Centenario. El viajero habrá disfrutado de los edificios de interés histórico que muestran el gran legado que, a lo largo de la historia, ha ido permaneciendo.



manantial de cultura

Consultar horarios, concertar visitas guiadas. Así como fechas de exposiciones o eventos culturales.



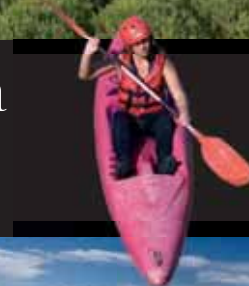
Further on you can see the Casa de la Tercia and the Pósito Municipal (Town Granary), which have been converted into an exhibition room. End your tour by visiting the Iglesia de la Concepción, the Américas gardens and the Centro Cultural V Centenario (5th Centennial Cultural Centre). At this point, visitors will have enjoyed the buildings of historical interest displaying the great legacy which has remained throughout history.



y natural



ocio, deporte y aventura



Y para dar un paseo, la seducción de un entorno natural sin límites, pues Alhama cuenta con cinco espacios naturales de singular belleza: los Barrancos de Gebas, declarados Paisaje protegido, los Saladares del Río Guadalentín, La Sierra de la Muela, la Sierra de Carrascoy y para los amantes de las caminatas y largos paseos en bicicleta, el senderismo o incluso la escalada, en Alhama está la principal entrada a Sierra Espuña, el Parque Regional más emblemático de Murcia.

With its seductive unlimited natural surroundings, Alhama has five natural spots of particular beauty which are great for walks: the Barrancos de Gebas (Cliffs of Gebas), declared a protected landscape, the Saladares del Río Guadalentín (Salt Marshes of the Guadalentín River), the Sierra de la Muela (Muela mountain range), Sierra de Carrascoy (Carrascoy mountain range), and for those who enjoy long walks and cycle paths, hill walking or even climbing, Alhama is the main entry point to Sierra Espuña, Murcia's most emblematic Regional Park.



Barrancos de Gebas

En las inmediaciones de Alhama se encuentra este paisaje resultado de millones de años de erosión, cuyas singulares formas y ausencia de vegetación invitan a pensar que estamos en la luna.



Sierra Espuña ofrece al viajero la posibilidad de combinar ocio, deporte y descanso. Rutas a pie o en bicicleta, lugares donde comer y alojarse. Existen rutas establecidas no solo en la sierra sino también cerca del municipio, como la ruta del castillo. Naturalmente sin olvidar hacer una parada para degustar un buen guiso del lugar, y descansar en alguno de los muchos alojamientos rurales de gran calidad y encanto irresistible.

Sierra Espuña provides the tourist with the opportunity to combine leisure, sport and relaxation. It includes routes for walking or cycling, and places to eat and stay. There are established paths not only in the mountain range, but also near the town, such as the castle route. Naturally, visitors should not forget to make a stop to sample a good local stew, and to stay in one of the many high quality and irresistibly charming rural establishments.



El Centro de interpretación de la Naturaleza “Ricardo Codornú”, recibe su nombre del ingeniero murciano conocido como el Apóstol del Árbol por la repoblación que llevó a cabo a finales del siglo pasado en el parque. En este centro se dan a conocer las características de la flora y fauna de Sierra Espuña

y también..

A lo largo del año, Alhama de Murcia celebra sus fiestas que recorren las calles de la ciudad.

Si su visita coincide con el mes de febrero, se celebra la festividad de la Virgen de la Candelaria, y, seguidamente, el Carnaval.

Alhama tiene dos Fiestas Declaradas de Interés Turístico Regional: la Semana Santa, caracterizada por el arreglo floral de sus tronos, destacando especialmente los Encuentros del Viernes Santo por la mañana y sobre todo el de Domingo de Resurrección. Y los Mayos, que se celebran el primer fin de semana del mes de mayo, donde los peles de trapo, ataviados y adornados con diferentes enseres se “plantan” en las calles, recorridas por los alhameños y visitantes, que, vestidos de Corremayos, llenan el pueblo de color y alegría.

Las fiestas patronales en honor a la Virgen del Rosario, se celebran a principios de octubre, donde destacan el desfile de carrozas, el concurso de migas, la música y el buen ambiente.

If you visit in February, it will coincide with the festival of the Virgen de la Candelaria, and the Carnival, which immediately follows it.

Alhama has two Festivals which have been named as of Regional Tourist Interest: Semana Santa (Easter), which is characterised by the flower arrangement of its thrones, especially leading up to the Good Friday Encounters in the morning and, most importantly, Resurrection Sunday. The other festival is the Mayos, which is celebrated on the first weekend in May, where cloth puppets, dressed up and decorated with different items, are “planted” in the streets, brought by the people of Alhama and visitors, who, dressed as Corremayos (in typical festival clothing), fill the town with colour and excitement.

The local festival in honour of the patron saint, Virgen del Rosario, takes place at the beginning of October, and is celebrated with a float parade, a “migas” (a typical food made from breadcrumbs) competition, music and a good atmosphere.



Saborear, degustar



Productos naturales de la tierra componen los guisos de esta localidad, los más conocidos son: las migas con tropezones, los arroces de conejo y los guisos caseros. Destacados son sus embutidos de gran calidad en todo el país, y en cuanto a dulces, los mantecados y las tortas de pascua. Alhama cuenta con un buen número de excelentes restaurantes donde poder degustar buenos platos.



datos de interés

Ayuntamiento	968 630 000
Centro Arqueológico "Los Baños"	968 630 776
Bomberos	968 631 160
Emergencias	112
Policía Local	968 630 001
Guardia Civil	968 630 002
Centro de Visitantes y Gestión "Ricardo Codorniu"	
Parque Regional Sierra Espuña	968 431 430
Centro Cultural Plaza Vieja. Biblioteca	968 639 806
Centro de Salud	968 630 369
Cruz Roja	968 631 947



www.alhamademurcia.es

Oficina Municipal de Turismo

turismo@alhamademurcia.es

T. 968 633 512



Ayuntamiento de Alhama de Murcia
Concejalía de Turismo



ALHAMA
MANANTIAL DE CULTURA



LOS BAÑOS
CENTRO ARQUEOLÓGICO

